

**Justice de paix de Taravao Tiripuna faeahan parau no Taravao**

Le Procureur de la République, Chef du service Judiciaire, informe le public que la prochaine audience de la Justice de paix à compétence étendue de Taravao aura lieu le samedi, 16 septembre 1911, à 8 heures du matin.

Te faite nei te Auaha ture o te Repupirita, Raatira no nia i te mau ohipa Haava raa, i te taata'toa, e ei te mahana maa 16 no tetepa 1911, i te hora 8, i te poipoi, e tairuru ai i te Tiripuna faeahan parau no Taravao.

**HAUTE-COUR TAHITIENNE. — HAAVA RAA RAHI TAHITI.**

3<sup>e</sup> Session 1911. — 6 septembre 1911, à 8 heures du matin.  
Putuputu raa toru no 1911. — 6 no tetepa 1911, i te hora 8 i te poipoi.

**RÔLE DES AFFAIRES.**

Te mau ohipa e raye hia e te Haava raa rahi Tahiti.

Numéro du rôle Numéra	Noms des parties. Te ioa o na fahu maro.	Objet du litige. Te tumu a te maro raa.
661	Félix Tanuhua a Mahagafanau contre : Tekehū a Puhia	Terre " Takarō " (moitié)

**PARTIE NON OFFICIELLE****COMMUNICATIONS DIVERSES****Enquête de commodo et incommodo.**

Conformément aux dispositions de l'article 6 du décret du 10 mai 1882, une enquête de commodo et incommodo est ouverte au Service de l'Intérieur, pendant un mois consécutif, à compter du 3 août 1911, sur une demande de M. G. A. F. Ducorron, ayant pour objet l'emploi d'un nouveau moteur à combustion interne, de 45 chevaux de force, destiné à actionner les dynamos en service dans l'usine électrique de cet industriel, située rue de la Petite Pologne, à Papeete.

L'enquête dont s'agit sera close le 2 septembre 1911, à 5 heures du soir.

**AVIS**

Un concours pour l'obtention de bourses vacantes à l'école centrale de Papeete aura lieu le samedi 30 septembre prochain à 8 heures du matin, dans une salle de cette école. Les demandes d'inscription seront reçues par le Directeur de l'école, jusqu'au 25 inclus.

**CHAMBRE D'AGRICULTURE.****AVIS**

La Chambre d'Agriculture accorde une prime de cinq francs par épervier tué et de dix centimes par rat tué.

Apporter les becs d'épervier et les queues de rats à Monsieur F. Millaud, qui délivrera la prime séance tenante.

**TUHAA OHIPA NO TE PAAEU FAAAPU****PARAU FAAITE**

E aufau te Tuhaa ohipa no te paeau faaapu i te moni haamanuru e pae farane no te manu rarahi amu manu hoe te pohe e e hoe ahuru tenetima i te iore pohe hoe.

E afai mai i te mau utu manu amu manu e te aero iore ia M. F. Millaud ra, ei reirara oia e aufau mai ai i te moni no te reira

**CAISSE AGRICOLE****AVIS**

Les personnes qui possèdent des bons de la Caisse Agricole sont invitées à les présenter au guichet de cet Etablissement pour y être échangés pour des billets de la Banque de l'Indo-Chine.

Le Secrétaire-Trésorier de la Caisse Agricole.  
LOUIS.

**PARAU FAAITE**

Te taata' toa e moni parau ta ratou no te Afata Faaapu te faite hia'tu nei' ia ratou e e afai mai i taaau mau moni parau rai i te uputa-aufau raa moni a te Afata Faaapu nei ia tau i hia i reira te mau moni parauno te « Banque de l'Indo-Chine ».

Te papai parau mau moni a te Afata Faaapu.  
LOUIS.

**AVIS**

La Caisse Agricole informe le public qu'elle achète le coton longue soie au prix de trente centimes le kilog. et qu'elle fait aussi des avances sur consignation de ce coton à raison de vingt-cinq centimes par kilog.

Le Secrétaire-trésorier.  
LOUIS.

**ANNONCES****Beurre de la Nouvelle-Zélande marque "ACORN"**

Beurre de crèmerie préparé spécialement pour les pays chauds; qualités de conservation sans égales.

Boîtes de 1 livre, 2 livres et 5 livres.

Faites vos Commandes à vos Commissionnaires d'Auckland.

99

**"Union Steam Ship Company"**

expédiera—

LE VAPEUR "TALUNE"

Pour Raiatea, Rarotonga et Auckland, transbordant pour Sydney et tous ports de Nouvelle-Zélande —

Vendredi, 8 septembre 1911.

S. R. MAXWELL & Co., Ltd.  
Agents,  
Quai du Commerce